

EUROOPAN PARLAMENTIN JA NEUVOSTON PÄÄTÖS,

tehty 17 päivänä joulukuuta 2009,

joustovälineen varojen käyttöön otosta talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta ja moitteettomasta varainhoidosta 17 päivänä toukokuuta 2006 tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen 27 kohdan mukaisesti

(2009/1007/EU)

EUROOPAN PARLAMENTTI JA EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO,
jotka

ottavat huomioon talousarviota koskevasta kurinalaisuudesta ja moitteettomasta varainhoidosta 17 päivänä toukokuuta 2006 tehdyn Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission välisen toimielinten sopimuksen ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 27 kohdan viiden alakohtan,

ottavat huomioon komission ehdotuksen,

sekä ottavat huomioon, että tutkittuaan kaikki mahdollisuudet kohdentaa määrärahat uudelleen otsakkeessa 1 a budjettivallan käyttäjät sopivat 18 päivänä marraskuuta 2009 pidetyssä neuvottelukokouksessa, että vuoden 2010 talousarvioon sisältyvän rahoituksen täydentämiseksi otsakkeen 1 a enimmäismäärien lisäksi joustovälineestä otetaan käyttöön varoja seuraavasti:

- 120 miljoonaa euroa, jotka osoitetaan Euroopan talouden elvytyssuunnitelmaan liittyvien hankkeiden rahoittamiseen energia-alalla;
- 75 miljoonaa euroa Kozloduyn ydinvoimalan käytöstä poistamiseen,

OVAT PÄÄTTÄNEET SEURAAVAA:

1 artikla

Joustovälineestä otetaan 195 miljoonaa euroa otsakkeen 1 a maksusitoumusmäärärahoina Euroopan unionin varainhoitovuoden 2010 yleiseen talousarvioon.

Määrä käytetään seuraavien kohteiden lisärahoitukseen:

- 120 miljoonaa euroa Euroopan talouden elvytyssuunnitelmaan liittyvien hankkeiden rahoittamiseen energia-alalla;
- 75 miljoonaa euroa Kozloduyn ydinvoimalan käytöstä poistamiseen.

2 artikla

Tämä päätös julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tehty Strasbourgissa 17 päivänä joulukuuta 2009.

Euroopan parlamentin puolesta
Puhemies
J. BUZEK

Neuvoston puolesta
Puheenjohtaja
H. LINDBLAD

⁽¹⁾ EUVL C 139, 14.6.2006, s. 1.